

**Nemzeti közbeszerzési hirdetés feladására irányuló kérelem**

**(5)** A kérelemben meg kell adni az alábbiakat:

- b) a kérelem az Értesítőben történő **közzétételt** kezdeményezi;
- c) az ajánlatkérő a Kbt. mely rendelkezése (§, bekezdés, pont) alapján tartozik annak a hatálya alá [ideértve a Kbt. 2. §-ának (4) bekezdése szerinti önkéntes alkalmazásának esetét is];

**22.§ (1) bekezdés a) pont**

- d) az ajánlatkérő a Kbt. mely része, illetőleg fejezete szerinti eljárást alkalmazza;

**IV. fejezet**

- e) a közbeszerzés (beszerzés) becsült értékét [szükség szerint utalást a Kbt. 245. §-ának (5) bekezdésére vagy 274. §-ának (2) bekezdésére vagy 298. §-ának (3) bekezdésére];

**64.000.000**

- f) ha a kérelmező olyan hirdetés közzétételét kéri az Értesítőben, amelynek közzététele a Kbt. szerint nem kötelező, ezt a körülményt is;

**Kötelező**

- g) a kérelem és a hirdetés feladásának napját.

**2009/10/14**

**(6)** Ha a hirdetés közzétételét az ajánlatkérő által meghatározott személy vagy szervezet kezdeményezi, e személynek vagy a szervezetnek a kérelemben nyilatkoznia kell képviselői jogosultságáról is. A képviselői jogosultságról való nyilatkozat hiányában a Szerkesztőbizottság a hiánypótlásra történő felhívást az ajánlatkérőnek küldi meg.

Képviselői jogosultság megléte [**x**]

Egyéb közlemény:

*1. melléklet az 5/2009. (III.31.) IRM rendelethez*

**KÖZBESZERZÉSI ÉRTEŚÍTŐ**

A Közbeszerzések Tanácsának Hivatalos Lapja

1024 Budapest, Margit krt. 85.

Fax: 06 1 336 7751; 06 1 336 7757

E-mail: [hirdetmeny@kozbeszerzesek-tanacs.hu](mailto:hirdetmeny@kozbeszerzesek-tanacs.hu) On-line értesítés: <http://www.kozbeszerzes.hu>

**TÁJÉKOZTATÓ  
AZ ELJÁRÁS EREDMÉNYÉRŐL**

A Közbeszerzések Tanácsa (Szerkesztőbizottsága) tölti ki

A hirdetés kézhezvételének dátuma \_\_\_\_\_

KÉ nyilvántartási szám \_\_\_\_\_

**I. SZAKASZ: AJÁNLATKÉRŐ**

**I.1) NÉV, CÍM ÉS KAPCSOLATTARTÁSI PONT(OK)**

**Hivatalos név:**

Magyar Köztársaság Külügyminisztériuma

**Postai cím:**

Bem rkp. 47.

**Város/Község**

**Postai irányítószám:**

**Ország:**

Budapest	1027	HU
<b>Kapcsolattartási pont(ok):</b>		<b>Telefon:</b> 06-1-458-1143
<b>Címzett:</b> Közbeszerzési Osztály		
<b>E-mail:</b> ko@kum.hu		<b>Fax:</b> 06-1-458-1544
<b>Internetcím(ek) (adott esetben)</b> Az ajánlatkérő általános címe (URL): www.kulugyminiszterium.hu A felhasználói oldal címe (URL):		

## I.2.) AZ AJÁNLATKÉRŐ TÍPUSA

<input checked="" type="checkbox"/> Központi szintű [x]	<input type="checkbox"/> Közszolgáltató [ ]
<input type="checkbox"/> Regionális/helyi szintű [ ]	<input type="checkbox"/> Támogatott szervezet [Kbt. 22. § (2) bekezdés, 241. § b)–c) pont] [ ]
<input type="checkbox"/> Közjogi szervezet [ ]	<input type="checkbox"/> Egyéb [ ]

## I.3.) AZ AJÁNLATKÉRŐ TEVÉKENYSÉGI KÖRE

### I.3.1) A Kbt. IV. FEJEZETE/VI. FEJEZETE SZERINTI AJÁNLATKÉRŐK ESETÉN

<input type="checkbox"/> Általános közszolgáltatások	<input type="checkbox"/> Lakásszolgáltatás és közösségi rekreáció
<input type="checkbox"/> Védelem	<input type="checkbox"/> Szociális védelem
<input type="checkbox"/> Közrend és biztonság	<input type="checkbox"/> Szabadidő, kultúra és vallás
<input type="checkbox"/> Környezetvédelem	<input type="checkbox"/> Oktatás
<input type="checkbox"/> Gazdasági és pénzügyek	<input checked="" type="checkbox"/> Egyéb (nevezze meg): Közreműködik a külpolitika meghatározásában, összehangolja a Magyar Köztársaság külpolitikai és külgazdasági érdekeinek érvényesítését, működteti a Magyar Köztársaság külképviseleteit.
<input type="checkbox"/> Egészségügy	

### I.3.2) A Kbt. V. FEJEZETE/VII. FEJEZETE SZERINTI AJÁNLATKÉRŐK ESETÉN

<input type="checkbox"/> Víz [Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]	<input type="checkbox"/> Villamos energia [Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]
<input type="checkbox"/> Gáz- és hőenergia termelése, szállítása és elosztása [Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]	<input type="checkbox"/> Földgáz és kőolaj feltárása és kitermelése [Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]
<input type="checkbox"/> Szén és más szilárd tüzelőanyagok feltárása és kitermelése [Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]	<input type="checkbox"/> Vasúti szolgáltatások [Kbt. 163. § (1) bek. c) pont]
<input type="checkbox"/> Városi vasúti, villamos-, trolibusz- vagy autóbusz szolgáltatások [Kbt. 163. § (1) bek. c) pont]	<input type="checkbox"/> Repülőtéri tevékenység [Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]

Kikötői tevékenységek  
[Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]

Postai szolgáltatások  
[Kbt. 163. § (1) bek.d) pont]

I. 4.) Az ajánlatkérő más ajánlatkérők nevében folytatja-e le a közbeszerzési eljárást? **igen**  **nem**

## II. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS TÁRGYA

### II.1) MEGHATÁROZÁS

#### II.1.1) Az ajánlatkérő által a szerződéshez rendelt elnevezés

Ujjnyomatolvasók beszerzése a Külügyminisztérium és külképviseletei számára

#### II.1.2) A szerződés típusa, valamint a teljesítés helye

(Csak azt a kategóriát válassza – építési beruházás, árubeszerzés vagy szolgáltatás –, amelyik a leginkább megfelel a szerződés vagy közbeszerzés(ek) tárgyának)

a) <input type="checkbox"/> Építési beruházás	b) <input checked="" type="checkbox"/> Árubeszerzés	c) <input type="checkbox"/> Szolgáltatás
<input type="checkbox"/> Kivitelezés <input type="checkbox"/> Tervezés és kivitelezés <input type="checkbox"/> Kivitelezés, bármilyen eszközzel, módon, az ajánlatkérő által meghatározott követelményeknek megfelelően	<input checked="" type="checkbox"/> Adásvétel <input type="checkbox"/> Lízing <input type="checkbox"/> Bérlet <input type="checkbox"/> Részletvétel <input type="checkbox"/> Ezek kombinációja/Egyéb	Szolgáltatási kategória száma  (az 1–27. szolgáltatási kategóriákat lásd a Kbt. 3. és 4. mellékletében)
<input type="checkbox"/> Építési koncesszió		<input type="checkbox"/> Szolgáltatási koncesszió
A teljesítés helye NUTS-kód	A teljesítés helye Külügyminisztérium és külképviseletek NUTS-kód HU101	A teljesítés helye NUTS-kód

#### II.1.3) A hirdetmény a következők valamelyikével kapcsolatos (adott esetben)

Keretmegállapodás megkötése

Dinamikus beszerzési rendszeren (DBR) alapuló szerződések

#### II. 1.4) Keretmegállapodás megkötése esetén az eljárás

Nyílt

Meghívásos

Tárgyalásos

#### II.1. 5) A szerződés vagy a közbeszerzés(ek) tárgya, mennyisége

Szállítási szerződés - Ujjnyomatolvasók beszerzése és szállítása a Külügyminisztérium és külképviseletei számára

#### II.1. 6) Közös Közbeszerzési Szójegyzék (CPV)

**Fő szószedet** **Kiegészítő szószedet** (adott esetben)

**Fő tárgy** 30233310-7

## II.2) A SZERZŐDÉS(EK) ÉRTÉKE

<b>II.2.1) A szerződés(ek) értéke</b> <i>(Csak a végleges összértéket kérjük megadni, az összes szerződést, részt és opciót beleértve; az egyes szerződésekre vonatkozó információkkal kapcsolatban az V. Az eljárás eredménye szakaszt kérjük kitölteni)</i>	ÁFA nélkül	ÁFÁ- val	ÁFA (%)
Érték <i>(arab számmal)</i> 29350000 Pénznem HUF	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	25, -
<b>II.2.2.) Építési koncesszió esetén az ellenszolgáltatás leírása</b>			
<b>II.2.3.) Szolgáltatási koncesszió esetén az ellenszolgáltatás leírása</b>			

## III. SZAKASZ: ELJÁRÁS

### III.1) AZ ELJÁRÁS FAJTÁJA

<b>III.1.1) Az eljárás fajtája</b>	
<b>III. 1.1.1.) A közbeszerzési törvény IV. fejezete szerinti eljárás esetén [adott esetben ideértve a Kbt. 251. § (3) bek., szerinti eljárást]</b>	
<input checked="" type="checkbox"/> Nyílt <input type="checkbox"/> Meghívásos <input type="checkbox"/> Gyorsított meghívásos <input type="checkbox"/> Versenypárbeszéd	<input type="checkbox"/> Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos <input type="checkbox"/> Gyorsított tárgyalásos <input type="checkbox"/> Hirdetmény nélküli tárgyalásos <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos
<b>III. 1.1.2.) A közbeszerzési törvény V. fejezete szerinti eljárás esetén</b>	
<input type="checkbox"/> Nyílt <input type="checkbox"/> Meghívásos <input type="checkbox"/> Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett meghívásos <input type="checkbox"/> Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett meghívásos <input type="checkbox"/> Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos	<input type="checkbox"/> Hirdetmény nélküli tárgyalásos <input type="checkbox"/> Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos <input type="checkbox"/> Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos
<b>III. 1.1.3) A közbeszerzési törvény IV. vagy V. fejezete szerinti eljárás választására a Kbt. 21. § (3) bek., illetve 161. § (5) bek. alapján került-e sor igen <input type="checkbox"/> nem <input checked="" type="checkbox"/></b>	
<b>III. 1.1.4) A közbeszerzési törvény harmadik része (VI. fejezet) szerinti eljárás esetén (egyszerű eljárás)</b>	
Hirdetménnyel induló, tárgyalás nélküli <input type="checkbox"/> Hirdetmény nélkül induló, tárgyalásos <input type="checkbox"/> Hirdetménnyel induló, tárgyalásos <input type="checkbox"/>	
<b>III. 1.1.5) A közbeszerzési törvény harmadik része (VII. fejezet) szerinti eljárás esetén (egyszerű eljárás)</b>	
Hirdetménnyel induló, tárgyalás nélküli <input type="checkbox"/> Hirdetmény nélkül induló, tárgyalásos <input type="checkbox"/> Hirdetménnyel induló, tárgyalásos <input type="checkbox"/>	

**III. 1.1.6) A Kbt. harmadik része (VI. fejezet vagy VII. fejezet) szerinti eljárásfajta választására a Kbt. 21/A. §, illetve 161/A. §-a alapján került-e sor**

igen  nem

**III. 1.1.7.) A hirdetmény nélküli tárgyalásos eljárás, a hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos, illetve a gyorsított eljárás alkalmazásának indoklása (adott esetben) :**

**III. 1.1.8.) A hirdetmény fajtája**

Ajánlati/részvételi felhívás/ajánlattételi felhívás	<input checked="" type="checkbox"/>	Időszakos előzetes összesített tájékoztató	<input type="checkbox"/>	Előminősítési hirdetmény	<input type="checkbox"/>
---	-------------------------------------	--	--------------------------	--------------------------	--------------------------

### III.2) BÍRÁLATI SZEMPONTOK

**III.2.1) Bírálati szempontok (csak a megfelelőt jelölje meg)**

**A legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás**

VAGY

**Az összességében legelőnyösebb ajánlat  a következő részszerpontok alapján**

**III.2.2) Sor került-e elektronikus árlejtésre? igen  nem**

### III.3) ADMINISZTRATÍV INFORMÁCIÓK

**III.3.1) Az ajánlatkérő által az aktához rendelt hivatkozási szám (adott esetben)**

**III.3.2) Az adott szerződésre vonatkozóan korábban sor került-e közzétételre a HL-ben? igen  nem**

**Igen válasz esetén (válassza a megfelelő rovatot):**

Előzetes összesített tájékoztató  VAGY Felhasználói oldalon közzétett hirdetmény

A hirdetmény száma a HL-ben: /S -

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

Ajánlati/részvételi felhívás  VAGY Egyszerűsített ajánlati felhívás (DBR)

A hirdetmény száma a HL-ben: 2009 /S 141 - 206895

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

Egyéb korábbi közzététel

A hirdetmény száma a HL-ben: /S -

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

**III.3.3) Az adott szerződésre vonatkozóan korábban sor került-e közzétételre a KÉ-ben? igen  nem**

**Igen válasz esetén (válassza a megfelelő rovatot):**

Előzetes összesített tájékoztató  VAGY Felhasználói oldalon közzétett hirdetmény

A hirdetmény száma a KÉ-ben: / (KÉ-szám/évszám)

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

Ajánlati/részvételi felhívás  VAGY Egyszerűsített ajánlati felhívás (DBR)

A hirdetmény száma a KÉ-ben: 14808 / 2009 (KÉ-szám/évszám)

A hirdetmény közzétételének dátuma: 2009/07/20 (év/hó/nap)

Egyéb korábbi közzététel

A hirdetmény száma a KÉ-ben: / (KÉ-szám/évszám)

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

#### IV. SZAKASZ : AZ ELJÁRÁS EREDMÉNYE

**A SZERZŐDÉS SZÁMA: 1 MEGNEVEZÉSE UJJNYOMATOLVASÓK BESZERZÉSE ÉS SZÁLLÍTÁSA A KÜLÜGYMINISZTERIUM ÉS KÜLKÉPVISELETEI SZÁMÁRA**

<b>IV.1) A SZERZŐDÉSKÖTÉS TERVEZETT IDŐPONTJA:</b> 2009/10/19 (év/hó/nap)			
<b>IV.2) A BENYÚJTOTT AJÁNLATOK SZÁMA :</b> 5			
<b>IV.3) A NYERTES AJÁNLATTEVŐ NEVE ÉS CÍME</b>			
<b>Hivatalos név:</b> ARH Informatika Zrt.			
<b>Postai cím:</b> Királyhágó tér 8-9.			
<b>Város/Község</b> Budapest	<b>Postai irányítószám:</b> 1126	<b>Ország:</b> Magyarország	
<b>E-mail:</b> -		<b>Telefon:</b> -	
<b>Internetcím (URL):</b> -		<b>Fax:</b> -	
<b>IV.4) A SZERZŐDÉS ÉRTÉKÉRE VONATKOZÓ INFORMÁCIÓ (csak számokkal)</b>			
	ÁFA nélkül	ÁFÁ-val	ÁFA (%)
<b>Az ellenszolgáltatás eredetileg becsült értéke (adott esetben)</b> Érték (arab számmal) 64.000.000 Pénznem HUF	<input checked="" type="checkbox"/>	- <input type="checkbox"/>	- ,
<b>Az ellenszolgáltatás szerződésbeli összege</b> Érték (arab számmal) 29.350.000 Pénznem HUF a legalacsonyabb ellenszolgáltatást tartalmazó ajánlat (arab számmal) 29.350.000 / legmagasabb ellenszolgáltatást tartalmazó ajánlat(arab számmal) 64.160.000 Pénznem HUF	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	- <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	- 25 , 25 ,
<b>Éves vagy havi érték esetén kérjük megadni: az évek számát VAGY a hónapok számát</b> <b>A szerződés határozatlan időtartamra szól? igen <input type="checkbox"/> nem <input type="checkbox"/></b>			
<b>IV.5) VALÓSZÍNŰSÍTHETŐ –E ALVÁLLALKOZÓK IGÉNYBEVÉTELE A SZERZŐDÉS TELJESÍTÉSÉHEZ? igen <input checked="" type="checkbox"/> nem <input type="checkbox"/></b> <b>Igen válasz esetén jelölje meg a szerződés alvállalkozók igénybevételel történő teljesítése értékét vagy arányát (részét) (csak számokkal):</b>			

Érték ÁFA nélkül: <i>(arab számmal)</i> Pénznem:	Arány (rész): , (%)	Nem ismert [x]
<b>A szerződés alvállalkozók, illetve erőforrást nyújtó szervezetek igénybevételevel történő teljesítése értékének/arányának megjelölése <i>(ha ismert)</i></b>		
<b>IV.6) A szerződést olyan ajánlattevővel kötötték-e meg, aki többváltozatú ajánlatot tett? igen [ ] nem [x]</b>		
<b>IV.7) Volt-e érvénytelen ajánlat azon az alapon, hogy az ellenszolgáltatás kirívóan alacsony volt? igen [ ] nem [x]</b>		

----- *(E szakaszból szükség esetén több példány használható)* -----

## V. SZAKASZ: KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK

<p><b>V.1) A SZERZŐDÉS EU-ALAPOKBÓL FINANSZÍROZOTT PROJEKTTTEL ÉS/VAGY PROGRAMMAL KAPCSOLATOS-E?</b>  <b>igen [x] nem [ ]</b></p> <p><b>Igen válasz esetén</b> kérjük feltüntetni a projekt(ek) és/vagy program(ok) nevét és bármely egyéb hivatkozási adatot: Európai Unió Külső Határok Alapjának 2008. évi programja keretében finanszírozott KHA 2008/3.4.3 azonosítójú projekt.</p>			
<p><b>V.2) T OVÁBBI INFORMÁCIÓK <i>(adott esetben)</i></b></p> <p><b>V.2.1) Az eredményhirdetés időpontja <i>(adott esetben)</i></b>  Dátum: <b>2009/10/09</b> (év/hó/nap)</p> <p><b>V.2.2) Ha az eljárás eredménytelen, illetve szerződéskötésre nem kerül sor, ennek indoka</b></p> <p><b>V.2.3) A nyertes ajánlattevőnek a közbeszerzési törvény 70. §-ának (2) bekezdése szerinti minősítése</b>  mikro vállalkozás [x] kisvállalkozás [ ] közép vállalkozás [ ] egyéb [ ]</p> <p>----- <i>(E pontból, amennyiben az eljárásban részajánlattétel, illetve közös ajánlattétel miatt több nyertes ajánlattevő volt, ajánlattevőként több használandó)</i> -----</p> <p><b>V.2.4) A nyertes ajánlatot követő legkedvezőbb ajánlatot tevő neve és címe, valamint az ellenszolgáltatás összege <i>(adott esetben)</i></b></p> <p>Név:  <b>Sagem Sécurité (SAFRAN Group)</b></p> <p>Cím:  <b>75015 Párizs, Le Ponant de Paris, rue Leblanc 27.</b></p> <p>Ellenszolgáltatás összege:</p>			
	ÁFA nélkül	ÁFÁ-val	ÁFA (%)
Érték <i>(arab számmal)</i> 56.018.000 Pénznem HUF	[ ]	[x]	25 , 00
<p>----- <i>(E pontból, amennyiben az eljárásban részajánlattétel miatt több nyertes ajánlatot követő legkedvezőbb ajánlat volt, ajánlatonként több használandó)</i> -----</p> <p><b>V.2.5) Az ajánlattevők neve és címe (ország is), részajánlattétel lehetsége esetén a benyújtott részajánlatok száma</b></p> <p>Ajánlattevők neve, címe, a benyújtott részajánlatok száma (adott esetben)  (név) (cím)  (székhely szerinti ország) (benyújtott részajánlatok száma, adott esetben)</p> <p>----- <i>(E pontból az ajánlattevők számától függően több használandó)</i> -----</p>			

Részajánlattétel lehetősége esetén az összes benyújtott részajánlat száma: *(arab számmal)*

**V.2. 6) A hirdmény nélküli tárgyalásos eljárás esetén a Közbeszerzési Döntőbizottság tájékoztatásának napja**

Dátum: *(év/hó/nap)*

**V.2.7) Egyéb információk:**

**V.3) E HIRDETMÉNY FELADÁSÁNAK DÁTUMA: 2009/10/14 *(év/hó/nap)***